8 July 2016

第七十届会议

议程项目 151

2016 年 6 月 17 日大会决议

[根据第五委员会的报告(A/70/928)通过]

70/271. 联合国中非共和国多层次综合稳定团经费的筹措

大会，

审议了秘书长关于联合国中非共和国多层次综合稳定团经费筹措的报告¹以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，²

回顾安全理事会 2014 年 4 月 10 日第 2149(2014)号决议，其中安理会决定从 2014 年 4 月 10 日起设立联合国中非共和国多层次综合稳定团，任期初步至 2015 年 4 月 30 日，并回顾安理会其后延长该特派团任务期限的各项决议，最近的是 2016 年 4 月 26 日第 2281(2016)号决议，其中安理会将该特派团的任务期限延长至 2016 年 7 月 31 日，

又回顾大会关于该特派团经费筹措的 2014 年 6 月 30 日第 68/299 号决议以及此后的各项有关决议，最近的是 2015 年 6 月 25 日第 69/257B 号决议，

重申其 1963 年 6 月 27 日第 1874(S-IV)号、1973 年 12 月 11 日第 3101(XXVIII)号和 2000 年 12 月 23 日第 55/235 号决议阐述的联合国维持和平行动经费筹措一般原则，

¹ A/70/604 和 A/70/712。

² A/70/742/Add.12。

意识到必须为该特派团提供必要的财政资源，使其能够履行安全理事会有关决议规定的职责，

1. **请**秘书长责成该特派团团长完全按照大会 2005 年 6 月 22 日第 59/296 号、2006 年 6 月 30 日第 60/266 号、2007 年 6 月 29 日第 61/276 号、2010 年 6 月 24 日第 64/269 号、2011 年 6 月 30 日第 65/289 号、2012 年 6 月 21 日第 66/264 号、2015 年 6 月 25 日第 69/307 号和 2016 年 6 月 17 日第 70/286 号决议及其他相关决议的规定编制今后的拟议预算；

2. **表示注意到**截至 2016 年 4 月 30 日联合国中非共和国多层次综合稳定团摊款的缴纳情况，包括未缴摊款 7 240 万美元，约占摊款总额的 5%，关切地注意到只有 53 个会员国已足额缴纳摊款，并敦促所有其他会员国，尤其是拖欠国，确保缴纳未缴摊款；

3. **表示赞赏**已足额缴纳摊款的会员国，并敦促所有其他会员国尽力确保足额缴纳为该特派团分摊的款项；

4. **表示关切**维持和平活动的财政状况，特别是向部队派遣国偿还费用的情况，这些国家因会员国逾期未缴摊款而承受额外负担；

5. **强调**对今后和现有的所有维持和平特派团，在财政和行政安排方面应予平等对待、一视同仁；

6. **又强调**应向所有维持和平特派团提供适当资源，使其能够有成效、有效率地完成各自的任務；

7. **请**秘书长确保以相关立法授权为依据编制拟议维持和平预算；

8. **认可**行政和预算问题咨询委员会报告²所载结论和建议，但以符合本决议的规定为前提，并请秘书长确保予以充分落实；

9. **注意到**重组特派团支助司的提议，请秘书长在下次预算报告中提供详细信息，说明提议重组的原因，包括明确的理由和预期实现的目标，并说明已采取哪些措施，减缓可能产生的风险；

10. **表示注意到**行预咨委会报告第 57 段；

11. **请**秘书长确保大会第 59/296、60/266、61/276、64/269、65/289、66/264、69/307 和 70/286 号决议的相关规定得到充分执行；

12. **又请**秘书长采取一切必要行动，确保以最有效率、最节省的方式管理该特派团；

2014年7月1日至2015年6月30日期间预算执行情况报告

13. **表示注意到**秘书长关于该特派团2014年7月1日至2015年6月30日期间预算执行情况的报告；³

2016年7月1日至2017年6月30日期间预算估计数

14. **决定**批款976 272 200美元给联合国中非共和国多层次综合稳定团特别账户，充作该特派团2016年7月1日至2017年6月30日期间的经费，其中包括给该特派团的维持费920 727 900美元，给维持和平行动支助账户的39 985 500美元，给意大利布林迪西联合国后勤基地的9 709 400美元以及给乌干达恩德培区域服务中心的5 849 400美元；

批款的筹措

15. **决定**考虑到大会2015年12月23日第70/245号决议规定的2016年分摊比额表，由会员国按照大会2015年12月23日第70/246号决议更新的缴款等级分摊81 356 017美元，充作2016年7月1日至31日期间的经费；

16. **又决定**根据其1955年12月15日第973(X)号决议的规定，从上文第15段规定的会员国摊款中减除会员国在衡平征税基金内1 341 909美元中各自应分的数额，基金内这笔款项包括核定给该特派团的工作人员薪金税收入估计数962 642美元、核定给支助账户的工作人员薪金税收入估计数中按比例应分的数额285 133美元、核定给联合国后勤基地的工作人员薪金税收入估计数中按比例应分的数额58 817美元以及核定给区域服务中心的工作人员薪金税收入估计数中按比例应分的数额35 317美元；

17. **还决定**考虑到大会第70/245号决议规定的2016年和2017年分摊比额表，由会员国按照大会第70/246号决议更新的缴款等级分摊894 916 183美元，即每月81 356 017美元，充作2016年8月1日至2017年6月30日期间的经费，但以安全理事会决定延长该特派团的任务期限为前提；

18. **决定**根据第973(X)号决议的规定，从上文第17段规定的会员国摊款中减除会员国在衡平征税基金内14 760 991美元中各自应分的数额，基金内这笔款项包括核定给该特派团的工作人员薪金税收入估计数10 589 058美元、核定给支助账户的工作人员薪金税收入估计数中按比例应分的数额3 136 467美元、核定给联合国后勤基地的工作人员薪金税收入估计数中按比例应分的数额646 983美元以及核定给区域服务中心的工作人员薪金税收入估计数中按比例应分的数额388 483美元；

³ A/70/604。

19. **又决定**对于已经履行对该特派团财政义务的会员国,应考虑到大会 2012 年 12 月 24 日第 67/238 号决议规定的 2015 年分摊比额表,并按照大会 2012 年 12 月 24 日第 67/239 号决议更新的缴款等级,从上文第 15 和 16 段规定的摊款中减除 2015 年 6 月 30 日终了财政期间未支配余额和其他收入 18 588 800 美元中各自应分的数额;

20. **还决定**对于尚未履行对该部队财政义务的会员国,应按照上文第 19 段规定的办法,从其所欠款项中减除 2015 年 6 月 30 日终了财政期间未支配余额和其他收入 18 588 800 美元中各自应分的数额;

21. **决定**上文第 19 和 20 段提及的 18 588 800 美元贷项应减除 2015 年 6 月 30 日终了财政期间工作人员薪金税收入估计数的减少额 234 500 美元;

22. **又决定**上文第 19 和 20 段提及的 18 588 800 美元贷项应减除 2014 年 6 月 30 日终了财政期间工作人员薪金税收入估计数的减少额 305 200 美元;

23. **强调**任何维持和平特派团都不得借用其他在役维持和平特派团的经费;

24. **鼓励**秘书长铭记安全理事会 2003 年 8 月 26 日第 1502(2003)号决议第 5 和 6 段,继续进一步采取措施,确保在联合国主持下参与该特派团的所有人员的安全和安保;

25. **邀请**各方向该特派团自愿捐助现金以及秘书长可以接受的服务和用品,这些捐助将按照大会规定的程序和做法适当管理;

26. **决定**将题为“联合国中非共和国多层次综合稳定团经费的筹措”的项目列入大会第七十一届会议临时议程。

2016 年 6 月 17 日
第 105 次全体会议